

Dr.-Hell-Str. 6, 24107 Kiel, Germany  
www.agrolab.de

AGROLAB Agrar&Umwelt Dr.-Hell-Str. 6, 24107 Kiel

GEMEINDE BREKENDORF  
über AMT HÜTTEN  
SCHULBERG 6  
24358 ASCHEFFEL

**Amt Hüttener Berge**

Eing. 19. Sep. 2019

AD	I	II	III	Fachdienst	Bgm.
				/	/

Vfg.: ....Datum..... 13.09.2019

Kundennr. 36365

## PRÜFBERICHT 1966006 - 675545

Auftrag	1966006 Wasserwerk Brekendorf, Brunnen 1 und 2 - DVGW-Analyse (erweitert)
Analysenr.	675545 Grundwasser
Probeneingang	10.09.2019
Probenahme	09.09.2019 11:00
Probenehmer	AGROLAB Dirk Maßmann
Kunden-Probenbezeichnung	ma 935413
Entnahmestelle	Wasserwerk Brekendorf Brunnen 2
Brunnen-Aktenzeichen	0357-2-O
ID für Schnittstelle	250000660000000002297

Einheit	Ergebnis	Best.-Gr.	Grenzwert	Methode
---------	----------	-----------	-----------	---------

### Physikalisch-chemische Parameter

pH-Wert (vor Ort)		7,45	2		DIN EN ISO 10523 : 2012-04
Wassertemperatur (vor Ort)	°C	10,5	0		DIN 38404-4 : 1976-12
pH-Wert (Labor)		7,49	2		DIN EN ISO 10523 : 2012-04
Temperatur (Labor)	°C	18,6	0		DIN 38404-4 : 1976-12
Leitfähigkeit bei 25 °C (Labor)	µS/cm	474	10		DIN EN 27888 : 1993-11
pH-Wert (bei SAK 436-Messung)		7,60	0		DIN EN ISO 10523 : 2012-04
SAK 254 nm	m-1	2,90	0,1		DIN 38404-3 : 2005-07
SAK 436 nm	m-1	0,10	0,1		DIN EN ISO 7887 : 2012-09
Temperatur (bei SAK 436-Messung)	°C	20,6	0		DIN 38404-4 : 1976-12

### Sensorische Prüfungen

Färbung (vor Ort)		farblos			DIN EN ISO 7887 : 2012-09
Trübung (vor Ort)		klar			visuell
Geruch (vor Ort)		ohne			DIN EN 1622 : 2006-10 (Anhang C)

### Anionen

Chlorid (Cl)	mg/l	20,3	1		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Nitrat - N	mg/l	<0,05 (+)	0,05		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Nitrat (NO3)	mg/l	<0,09 (NWG) <sup>x)</sup>	0,221		Berechnung
Nitrit - N	mg/l	<0,002 (NWG)	0,006		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Nitrit (NO2)	mg/l	<0,008 (NWG) <sup>x)</sup>	0,02		Berechnung
Orthophosphat (P)	mg/l	<0,005 (NWG)	0,01		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
o-Phosphat (o-PO4)	mg/l	<0,031 <sup>x)</sup>	0,031		Berechnung
Sulfat (SO4)	mg/l	32,7	1		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Säurekapazität bis pH 4,3	mmol/l	3,81	0,01		DIN 38409-7 : 2005-12
Temperatur bei Titration KS 4,3	°C	21,4	0		DIN 38404-4 : 1976-12
Hydrogencarbonat	mg/l	229,4	0,6		Berechnung

### Kationen

Calcium (Ca)	mg/l	77,1	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Magnesium (Mg)	mg/l	6,53	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Natrium (Na)	mg/l	11,3	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01

Die in diesem Dokument berichteten Parameter sind gemäß ISO/IEC 17025:2005 akkreditiert. Ausschließlich nicht akkreditierte Parameter/Ergebnisse sind mit dem Symbol "\*" gekennzeichnet.

Dr.-Hell-Str. 6, 24107 Kiel, Germany  
www.agrolab.de

Datum 13.09.2019  
Kundennr. 36365

**PRÜFBERICHT 1966006 - 675545**

	Einheit	Ergebnis	Best.-Gr.	Grenzwert	Methode
Kalium (K)	mg/l	1,50	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Ammonium - N	mg/l	0,094	0,0194		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Ammonium (NH4)	mg/l	0,12	0,025		Berechnung

**Summarische Parameter**

DOC	mg/l	1,5	0,5		DIN EN 1484 : 2019-04
-----	------	-----	-----	--	-----------------------

**Anorganische Bestandteile**

Eisen (Fe)	mg/l	1,28	0,01		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Mangan (Mn)	mg/l	0,28	0,01		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Aluminium (Al)	mg/l	<0,02	0,02		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Arsen (As)	mg/l	<0,001	0,001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Blei (Pb)	mg/l	<0,001	0,001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Cadmium (Cd)	mg/l	<0,0001	0,0001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Chrom (Cr)	mg/l	<0,001	0,001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Kupfer (Cu)	mg/l	<0,005	0,005		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Nickel (Ni)	mg/l	<0,002	0,002		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Quecksilber (Hg)	mg/l	<0,0001	0,0001		DIN EN ISO 12846 : 2012-08
Zink (Zn)	mg/l	<0,01	0,01		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01

**Gasförmige Komponenten**

Basekapazität bis pH 8,2	mmol/l	0,27	0,01		DIN 38409-7 : 2005-12
Temperatur bei Titration KB 8,2	°C	18,8	0		DIN 38404-4 : 1976-12
Sauerstoff (O2) gel.	mg/l	1,3	0,2		DIN EN 25813 : 1993-01

**Leichtflüchtige Halogenkohlenwasserstoffe (LHKW)**

Dichlormethan	µg/l	<0,5	0,5		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Tetrachlorethen	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Tetrachlormethan	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Trichlorethen	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Trichlormethan	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
1,1,1-Trichlorethan	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08

**Berechnete Werte**

Anionen-Äquivalente	mmol/l	5,07			DVWK-Richtlinie
Kationen-Äquivalente	mmol/l	4,98			DVWK-Richtlinie
Ionenbilanz	%	-1,81			DVWK-Richtlinie

**Berechnete Werte - Kalk-Kohlensäure-Gleichgewicht**

Calcitlösekapazität	mg/l	-6			DIN 38404-10 : 2012-12 mod.
Sättigungsindex Calcit (SI)		0,12			DIN 38404-10 : 2012-12 mod.

x) Einzelwerte, die die Nachweis- oder Bestimmungsgrenze unterschreiten, wurden nicht berücksichtigt.

Erläuterung: Das Zeichen "<" oder n.b. in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Stoff ist bei nebenstehender

Bestimmungsgrenze nicht quantifizierbar.

Das Zeichen "<...(NWG)" oder n.n. in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Stoff ist bei nebenstehender Nachweisgrenze nicht nachzuweisen.

Das Zeichen "<...(+) " in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Stoff wurde im Bereich zwischen Nachweisgrenze und Bestimmungsgrenze qualitativ nachgewiesen.

Die Probenahme erfolgte gemäß: DIN 38402-13 : 1985-12

Beginn der Prüfungen: 10.09.2019

Ende der Prüfungen: 13.09.2019

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die Prüfgegenstände. Bei Proben unbekanntem Ursprungs ist eine Plausibilitätsprüfung nur bedingt möglich. Die auszugsweise Vervielfältigung des Berichts ohne unsere schriftliche Genehmigung ist nicht zulässig. Die Prüfergebnisse in diesem Prüfbericht werden gemäß der mit Ihnen schriftlich gemäß Auftragsbestätigung getroffenen Vereinbarung in vereinfachter Weise i.S. der ISO/IEC 17025:2005, Abs. 5.10.1 berichtet.

Die in diesem Dokument berichteten Parameter sind gemäß ISO/IEC 17025:2005 akkreditiert. Ausschließlich nicht akkreditierte Parameter/Ergebnisse sind mit dem Symbol "\*" gekennzeichnet.

# AGROLAB Agrar und Umwelt GmbH



Your labs. Your service.

Dr.-Hell-Str. 6, 24107 Kiel, Germany  
www.agrolab.de

Datum 13.09.2019  
Kundennr. 36365

PRÜFBERICHT 1966006 - 675545

*Kuzora*  
AGROLAB Agrar&Umwelt Herr Dr. René Kuzora, Tel. 0431/22138-529  
Kundenbetreuung Sicker-/Grund-/Oberflächenwasser

Verteiler

KREIS RENDSBURG-ECKERNFÖRDE - FACHDIENST 4.3 GESUNDHEITSDIENSTE

Die in diesem Dokument berichteten Parameter sind gemäß ISO/IEC 17025:2005 akkreditiert. Ausschließlich nicht akkreditierte Parameter/Ergebnisse sind mit dem Symbol "\*" gekennzeichnet.

AG Hildesheim  
HRB 200557  
Ust./VAT-ID-Nr:  
DE 198 696 523

Geschäftsführer  
Dr. Paul Wimmer  
Dr. Jens Radicke  
Dr. Carlo C. Peich



Seite 3 von 3

Deutsche  
Akkreditierungsstelle  
D-PL-14047-01-00

Dr.-Hell-Str. 6, 24107 Kiel, Germany  
www.agrolab.de

AGROLAB Agrar&Umwelt Dr.-Hell-Str. 6, 24107 Kiel

GEMEINDE BREKENDORF  
über AMT HÜTTEN  
SCHULBERG 6  
24358 ASCHEFFEL



13.09.2019  
36365

## PRÜFBERICHT 1966006 - 675546

Auftrag	1966006 Wasserwerk Brekendorf, Brunnen 1 und 2 - DVGW-Analyse (erweitert)
Analysenr.	675546 Grundwasser
Probeneingang	10.09.2019
Probenahme	09.09.2019 10:45
Probenehmer	AGROLAB Dirk Maßmann
Kunden-Probenbezeichnung	ma 935414
Entnahmestelle	Wasserwerk Brekendorf Brunnen 1
Brunnen-Aktenzeichen	0357-1-O
ID für Schnittstelle	25000066000000002293

Einheit                      Ergebnis    Best.-Gr.    Grenzwert                      Methode

### Physikalisch-chemische Parameter

pH-Wert (vor Ort)		7,42	2		DIN EN ISO 10523 : 2012-04
Wassertemperatur (vor Ort)	°C	10,4	0		DIN 38404-4 : 1976-12
pH-Wert (Labor)		7,48	2		DIN EN ISO 10523 : 2012-04
Temperatur (Labor)	°C	17,9	0		DIN 38404-4 : 1976-12
Leitfähigkeit bei 25 °C (Labor)	µS/cm	444	10		DIN EN 27888 : 1993-11
pH-Wert (bei SAK 436-Messung)		7,43	0		DIN EN ISO 10523 : 2012-04
SAK 254 nm	m-1	3,46	0,1		DIN 38404-3 : 2005-07
SAK 436 nm	m-1	0,16	0,1		DIN EN ISO 7887 : 2012-09
Temperatur (bei SAK 436-Messung)	°C	20,6	0		DIN 38404-4 : 1976-12

### Sensorische Prüfungen

Färbung (vor Ort)		farblos			DIN EN ISO 7887 : 2012-09
Trübung (vor Ort)		klar			visuell
Geruch (vor Ort)		ohne			DIN EN 1622 : 2006-10 (Anhang C)

### Anionen

Chlorid (Cl)	mg/l	19,3	1		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Nitrat - N	mg/l	1,78	0,05		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Nitrat (NO3)	mg/l	7,9	0,221		Berechnung
Nitrit - N	mg/l	<0,002 (NWG)	0,006		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Nitrit (NO2)	mg/l	<0,008 (NWG) <sup>*)</sup>	0,02		Berechnung
Orthophosphat (P)	mg/l	0,010	0,01		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
o-Phosphat (o-PO4)	mg/l	0,031	0,031		Berechnung
Sulfat (SO4)	mg/l	20,0	1		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Säurekapazität bis pH 4,3	mmol/l	3,76	0,01		DIN 38409-7 : 2005-12
Temperatur bei Titration KS 4,3	°C	21,8	0		DIN 38404-4 : 1976-12
Hydrogencarbonat	mg/l	226,4	0,6		Berechnung

### Kationen

Calcium (Ca)	mg/l	70,2	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Magnesium (Mg)	mg/l	7,25	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Natrium (Na)	mg/l	10,5	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01

Die in diesem Dokument berichteten Parameter sind gemäß ISO/IEC 17025:2005 akkreditiert. Ausschließlich nicht akkreditierte Parameter/Ergebnisse sind mit dem Symbol "\*" gekennzeichnet.

**PRÜFBERICHT 1966006 - 675546**

	Einheit	Ergebnis	Best.-Gr.	Grenzwert	Methode
Kalium (K)	mg/l	2,14	0,1		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Ammonium - N	mg/l	0,21	0,0194		DIN ISO 15923-1 : 2014-07
Ammonium (NH <sub>4</sub> )	mg/l	0,27	0,025		Berechnung

**Summarische Parameter**

DOC	mg/l	1,3	0,5		DIN EN 1484 : 2019-04
-----	------	-----	-----	--	-----------------------

**Anorganische Bestandteile**

Eisen (Fe)	mg/l	1,29	0,01		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Mangan (Mn)	mg/l	0,16	0,01		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Aluminium (Al)	mg/l	<0,02	0,02		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Arsen (As)	mg/l	<0,001	0,001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Blei (Pb)	mg/l	<0,001	0,001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Cadmium (Cd)	mg/l	<0,0001	0,0001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Chrom (Cr)	mg/l	<0,001	0,001		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Kupfer (Cu)	mg/l	<0,005	0,005		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Nickel (Ni)	mg/l	<0,002	0,002		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01
Quecksilber (Hg)	mg/l	<0,0001	0,0001		DIN EN ISO 12846 : 2012-08
Zink (Zn)	mg/l	<0,01	0,01		DIN EN ISO 17294-2 : 2017-01

**Gasförmige Komponenten**

Basekapazität bis pH 8,2	mmol/l	0,28	0,01		DIN 38409-7 : 2005-12
Temperatur bei Titration KB 8,2	°C	18,1	0		DIN 38404-4 : 1976-12
Sauerstoff (O <sub>2</sub> ) gel.	mg/l	1,3	0,2		DIN EN 25813 : 1993-01

**Leichtflüchtige Halogenkohlenwasserstoffe (LHKW)**

Dichlormethan	µg/l	<0,5	0,5		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Tetrachlorethen	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Tetrachlormethan	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Trichlorethen	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
Trichlormethan	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08
1,1,1-Trichlorethan	µg/l	<0,1	0,1		DIN EN ISO 10301 : 1997-08

**Berechnete Werte**

Anionen-Äquivalente	mmol/l	4,85			DVWK-Richtlinie
Kationen-Äquivalente	mmol/l	4,68			DVWK-Richtlinie
Ionenbilanz	%	-3,59			DVWK-Richtlinie

**Berechnete Werte - Kalk-Kohlensäure-Gleichgewicht**

Calcitlösekapazität	mg/l	-3			DIN 38404-10 : 2012-12 mod.
Sättigungsindex Calcit (SI)		0,07			DIN 38404-10 : 2012-12 mod.

x) Einzelwerte, die die Nachweis- oder Bestimmungsgrenze unterschreiten, wurden nicht berücksichtigt.

Erläuterung: Das Zeichen "<" oder n.b. in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Stoff ist bei nebenstehender Bestimmungsgrenze nicht quantifizierbar.

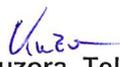
Das Zeichen "<...(NWG)" oder n.n. in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Stoff ist bei nebenstehender Nachweisgrenze nicht nachzuweisen.

Die Probenahme erfolgte gemäß: DIN 38402-13 : 1985-12

Beginn der Prüfungen: 10.09.2019

Ende der Prüfungen: 13.09.2019

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die Prüfgegenstände. Bei Proben unbekanntem Ursprungs ist eine Plausibilitätsprüfung nur bedingt möglich. Die auszugsweise Vervielfältigung des Berichts ohne unsere schriftliche Genehmigung ist nicht zulässig. Die Prüfergebnisse in diesem Prüfbericht werden gemäß der mit Ihnen schriftlich gemäß Auftragsbestätigung getroffenen Vereinbarung in vereinfachter Weise i.S. der ISO/IEC 17025:2005, Abs. 5.10.1 berichtet.

  
**AGROLAB Agrar&Umwelt Herr Dr. René Kuzora, Tel. 0431/22138-529**  
**Kundenbetreuung Sicker-/Grund-/Oberflächenwasser**

Dr.-Hell-Str. 6, 24107 Kiel, Germany  
www.agrolab.de

Datum 13.09.2019  
Kundenr. 36365

**PRÜFBERICHT 1966006 - 675546**

Verteiler

KREIS RENDSBURG-ECKERNFÖRDE - FACHDIENST 4.3 GESUNDHEITSDIENSTE

Die in diesem Dokument berichteten Parameter sind gemäß ISO/IEC 17025:2005 akkreditiert. Ausschließlich nicht akkreditierte Parameter/Ergebnisse sind mit dem Symbol "\*" gekennzeichnet.